



# Відомості країн-членів СОТ

## Інформаційний бюлетень

Випуск 35  
Березень 2014

### ЗМІСТ

- Канада: зміни до митного  
законодавства \_\_\_\_\_ -1-
- США: зміни до правил маркування  
продуктів харчування \_\_\_\_\_ -3-
- Ізраїль: зміни стандартів щодо молока  
та молочної продукції \_\_\_\_\_ -4-

*Цей бюлетень підготовлено в рамках проекту «Торговельна політика і практика в Україні». Мета проекту - зміцнення спроможності України виконувати свої зобов'язання щодо членства у Світовій Організації Торгівлі.*

*Бюлетень містить інформацію, що може бути корисною для українських експортерів.*

*Проект реалізує Інститут економічних досліджень і політичних консультацій у співпраці з Міністерством економічного розвитку і торгівлі України та Національною радою торгівлі Швеції за фінансової підтримки Уряду Швеції. Погляди та інтерпретації, представлені у цій публікації, не обов'язково відображають погляди Уряду Швеції.*

## Канада: зміни до митного законодавства

*У першій половині березня 2014 року Канада проінформувала СОТ про очікувані зміни до низки регламентів в рамках митного законодавства Канади. Це лише перший пакет змін, спрямований на підтримку повноцінного функціонування електронного декларування товарів (E-Manifest). Другий пакет, як очікується, міститиме положення щодо додаткових вимог до імпортерів стосовно надання інформації. Термін подачі коментарів спливає 16 квітня 2014 року. Ухвалення документу очікується через 5-8 місяців після опублікування документу в «Віснику Канади» (the Canada Gazette). Набуття чинності першого пакету планується у 2014-2015 роках, другого пакету – у 2015-2016 роках.*

12 березня 2014 року Канада оприлюднила повідомлення про розробку Проекту пропозицій, які передбачають внесення змін до п'яти регламентів в рамках Митного кодексу Канади.<sup>1</sup> Зокрема, це законодавчі акти, які регулюють питання щодо пунктів призначення, зберігання та транспортування товарів, звітності стосовно імпорту товарів до Канади, надання необхідної інформації. Документ ініційований Агентством прикордонної служби Канади (АПСК).

Зазначимо, що Агентство відповідає за інтеграцію та управління прикордонними службами країни з метою забезпечення національної безпеки, виконання пріоритетів громадської безпеки, сприяння забезпеченню вільного руху людей і товарів в рамках законодавства.

Водночас, в умовах зростання обсягів імпорту до Канади перед АПСК постає проблема одночасного виконання двох іноді суперечливих завдань: забезпечення безпеки і сприяння торгівлі. АПСК має гарантувати, що витрати і затримки, пов'язані з митними процедурами щодо товарів, поставки яких здійснюється без порушення законодавства, зведені до мінімуму. При цьому Агентство має виявляти та зменшувати загрози щодо здоров'я населення, національної безпеки й добробуту.

З метою найкращого виконання вказаних завдань АПСК отримує інформацію про очікуване прибуття товарів до Канади в електронному вигляді, що дозволяє оцінити ризики, пов'язані з постачанням товарів, і ухвалити обґрунтовані рішення, що збільшує передбачуваність для зацікавлених сторін і мінімізує затримки на митному кордоні.

Система електронного декларування товарів (E-Manifest) спрямована на забезпечення процесу безпаперового декларування товарів, який розпочинається заздалегідь (до ввезення товарів на митну територію Канади) і розповсюджується на всі види транспорту для імпорту товарів на територію Канади.

Це лише перший пакет змін, спрямований на підтримку повноцінного функціонування електронного декларування. Зокрема, «Пакет-1» включає в себе наступні положення:

- вимоги до надання електронної інформації підприємством до моменту постачання його товарів до Канади автотранспортом або залізничним транспортом;
- вимоги до удосконалення цих процесів при імпорті товарів морським та повітряним транспортом;
- норми, які дозволяють АПСК стягувати адміністративні грошові штрафи з підприємств за недотримання вимог E-Manifest.

Необхідність внесення змін до чинних митних правил пояснюється наступними проблемами:

- попередня інформація щодо поставок товарів збирається не систематично та не для усіх видів транспорту;
- існують прогалини у визначенні спеціальних функцій, повноважень і відповідальності для кожного учасника ланцюга поставки;
- процеси попереднього декларування АПСК не повністю приведені у відповідність до міжнародних стандартів.<sup>ii</sup>

Ухвалення першого пакету змін очікується через 5-8 місяців після опублікування документу в «Віснику Канади». Набуття його чинності проходить в два етапи: перший – у 2014 році, другий – у 2015 році. Термін подачі коментарів спливає 16 квітня 2014 року.

Другий пакет змін, як очікується, міститиме положення щодо додаткових вимог до імпортерів стосовно надання інформації. Його планують ухвалити у 2015-2016 роках.

За даними Державної служби статистика України, протягом 2011-2013 років експорт товарів з України до Канади становив, в середньому, 95,8 млн дол. США. У 2013 році в

структурі українського експорту до Канади найбільша частка належала мінеральним паливам і продуктам перегонки нафти (25,8% від загального обсягу), чорним металам та виробам з них (19,7%) та добривам (13,9%).

## **США: зміни правил маркування продуктів харчування**

***У першій половині березня 2014 року США оприлюднили повідомлення про очікувані зміни правил маркування продуктів харчування. Зокрема, мова йде про внесення змін у визначення «упаковка, що містить одну порцію» (single-serving container). Також передбачається перегляд попередніх або запровадження нових рекомендованих розмірів звичайної порції для деяких продовольчих товарів та груп товарів. Термін подачі коментарів спливає 2 червня 2014 року. Дату ухвалення документу та набуття його чинності буде визначено окремо.***

10 березня 2014 року США оприлюднили повідомлення про розробку проекту пропозицій щодо зміни деяких правил маркування продуктів харчування, ініційованих Управлінням з санітарного нагляду за якістю харчових продуктів і медикаментів (FDA) Міністерства охорони здоров'я і соціальних служб США.<sup>iii</sup>

Головною метою документу є забезпечення захисту здоров'я населення, запобігання шахрайським діям та захист прав споживачів.

У документі передбачається зміна деяких правил маркування продуктів харчування для врахування додаткової інформації. Зокрема, за результатами досліджень, проведених за останні 20 років у США, встановлена пряма залежність між розміром упаковки та масою їжі, спожитої протягом одного прийому. Крім того, необхідно врахувати рекомендації Робочої групи FDA з питань ожиріння, які були оприлюднені у 2003 році, та офіційно визнати той факт, що розміри «звичайної порції» з 1993 року зазнали змін.

У зв'язку з цим, по-перше, буде змінено визначення упаковки, що містить одну порцію. По-друге, для деяких продуктів харчування на етикетці буде додано колонку, що містить інформацію про споживчі властивості продукту в розрахунку на одну звичайну порцію й в розрахунку на упаковку в цілому. По-третє, для деяких товарів та груп товарів очікується запровадження або перегляд попередніх рекомендованих розмірів звичайної порції. Також передбачається внесення технічних змін.

Очікується, що в результаті запровадження зазначених змін споживачі отримають оновлену та детальнішу інформацію щодо звичайної порції для конкретного продукту.

Термін подачі коментарів спливає 2 червня 2014 року. Дату ухвалення документу та набуття його чинності буде визначено окремо.<sup>iv</sup>

Протягом 2011-2013 років відбувалось щорічне зростання обсягів експорту продуктів харчування до США. У 2013 році український експорт досягнув 28,7 млн дол. США, що у 1,5 рази більше, ніж у 2011 році. Отже, експорт цих товарів на ринок США є перспективним напрямом торгівлі для України.

## **Ізраїль: зміни стандартів щодо молока та молочної продукції**

***У першій декаді лютого 2014 року Ізраїль оприлюднив повідомлення про свої наміри переглянути стандарт щодо молока та молочної продукції. Планується розширити сферу дії цього стандарту, зокрема включити до нього виготовлені з коров'ячого молока напої та запровадити нові вимоги щодо молочних напоїв. Термін подачі коментарів спливає 7 квітня 2014 року. Дату ухвалення документу буде визначено окремо.***

7 лютого 2014 року Ізраїль повідомив СОТ про очікуваний перегляд обов'язкового стандарту SI 284 щодо коров'ячого молока.<sup>v</sup>

У документі очікуються такі зміни:

- розширення сфери дії цього стандарту, зокрема, включення до нього виготовлених з коров'ячого молока напоїв, та запровадження нової назви стандарту «Коров'яче молоко та молочні напої з коров'ячого молока, призначенні для споживання»); запровадження нових вимог до молочних напоїв, виготовлених з коров'ячого молока;
- поширення вимоги щодо додавання вітаміну D до коров'ячого молока та молочних напоїв на всі види цієї продукції, незалежно від вмісту жиру у ній;
- скасування деяких вимог, зокрема, щодо гомогенізації та ефективності гомогенізації, чистоти, кислотності, масової частки сухої знежиреної речовини, герметизації упаковки продукту, стійкості продукту до псування при падінні, кількості бактерій, зберігання;

**До відома:**

Коментарі з приводу нотифікації можуть подаватись протягом 60 днів з дати її оприлюднення.

Коментарі можна надсилати до Міністерства економічного розвитку і торгівлі (див. нижче контактну інформацію)

**Відділ обробки запитів і нотифікацій та інформаційного забезпечення Департаменту співробітництва з СОТ та з питань торговельного захисту Міністерства економічного розвитку і торгівлі України**

тел.: + 38 044 521-13-50  
тел./факс: + 38 044 596-68-39  
E-mail: [ep@me.gov.ua](mailto:ep@me.gov.ua)

**Інститут економічних досліджень та політичних консультацій**

тел.: + 38 044 278-63-42  
+38 044 278-63-60  
факс: + 38 044 278-63-36  
Контактна особа: Світлана Галько  
E-mail: [galko@ier.kiev.ua](mailto:galko@ier.kiev.ua)

Відповідальна за випуск:  
Катерина Фурманець  
E-mail: [pilkevich@ier.kiev.ua](mailto:pilkevich@ier.kiev.ua)

- запровадження нових вимог, зокрема, щодо вмісту протеїну, рівня рН, кількості бактерій групи *etrobacteriaceae*, рівня лактози.

Головною метою Проекту є захист здоров'я населення. Термін подачі коментарів спливає 7 квітня 2014 року. Дату ухвалення документу буде визначено згодом, набуття його чинності – через 60 днів після опублікування змін в «Офіційному віснику Ізраїлю».

Водночас, відповідно до документу передбачені окремі терміни набуття чинності для деяких положень. Зокрема, норми, що містять загальні вимоги до виробництва зазначеної продукції (пункт 2.6), набудуть чинності через два роки після опублікування ухваленого документу в «Офіційному віснику Ізраїлю». Пункти щодо пастеризованого молока та молочних напоїв (пункт 3.4.1) та стосовно вітамінів (пункт 3.5.3) – через рік після опублікування.

Експорт молока та молочної продукції є перспективним напрямом торгівлі для нашої країни. У 2013 році експорт цієї продукції склав 691,7 млн дол. США, що на 13,0% вище показника попереднього року. Експорт молока та молочної продукції до Ізраїлю зріс на 10,4% до 0,8 млн дол. США.

- 
- <sup>i</sup> Відповідно до нотифікації Канади G/TBT/N/CAN/409 від 12 березня 2014 року
- <sup>ii</sup> З повним текстом документу можна ознайомитись за адресою: <http://www.gazette.gc.ca/rp-pr/p1/2014/2014-02-15/html/reg1-eng.php>
- <sup>iii</sup> Відповідно до нотифікації США G/TBT/N/USA/894 від 10 березня 2014 року
- <sup>iv</sup> З повним текстом документу можна ознайомитись за адресою: <http://www.gpo.gov/fdsys/pkg/FR-2014-03-03/pdf/2014-04385.pdf>
- <sup>v</sup> Відповідно до нотифікації Ізраїлю G/TBT/N/ISR/734 від 7 лютого 2014 року